

Brussell, 20 ta' Lulju 2026
(OR. en)

11894/26

Fajl Interistituzzjonali:
2026/0205(NLE)

ECOFIN 1016
UEM 366
FIN 1075
EIB
ECB

ATTI LEGIŻLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL li temenda d-
Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-5 ta' Ottubru 2021 dwar l-approvazzjoni
tal-valutazzjoni tal-pjan għall-irkupru u r-reżiljenza għal Malta

DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL

ta' ...

**li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-5 ta' Ottubru 2021
dwar l-approvazzjoni tal-valutazzjoni tal-pjan għall-irkupru u r-reżiljenza għal Malta**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament (UE) 2021/241 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Frar 2021 li jistabbilixxi l-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 20(1) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

¹ ĠU L 57, 18.2.2021, p. 17, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

Billi:

- (1) Wara l-preżentazzjoni tal-pjan nazzjonali għall-irkupru u r-reżiljenza (“RRP”) ta’ Malta fit-13 ta’ Lulju 2021, il-Kummissjoni pproponiet il-valutazzjoni pożittiva tagħha lill-Kunsill. Fil-5 ta’ Ottubru 2021, il-Kunsill approva l-valutazzjoni pożittiva permezz ta’ deċiżjoni ta’ implimentazzjoni² (id-“Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta’ Ottubru 2021”). Id-Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta’ Ottubru 2021 giet emendata bid-Deċiżjonijiet ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-14 ta’ Lulju 2023³, tal-20 ta’ Ġunju 2025⁴ u tat-12 ta’ Diċembru 2025⁵.
- (2) Fis-26 ta’ Ġunju 2026, Malta għamlet talba motivata lill-Kummissjoni biex tressaq proposta li temenda d-Deċiżjoni ta’ Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta’ Ottubru 2021 f’konformità mal-Artikolu 21(1) tar-Regolament (UE) 2021/241 għar-raġuni li l-RRP ma għadux jista’ jinkiseb kompletament minhabba ċirkostanzi oġġettivi. Abbażi ta’ dan, Malta ppreżentat l-RRP emendat.

Emendi bbażati fuq l-Artikolu 21 tar-Regolament (UE) 2021/241

- (3) L-emendi fl-RRP ippreżentati minn Malta, minhabba ċirkostanzi oġġettivi, jikkonċernaw 20 miżura.

² Ara d-dokumenti ST 11941/21 u ST 11941/21 ADD 1 fuq <http://register.consilium.europa.eu>.

³ Ara d-dokumenti ST 11202/23 u ST 11202/23 ADD 1 fuq <http://register.consilium.europa.eu>.

⁴ Ara d-dokumenti ST 9589/25, ST 9589/25 ADD 1 u ST 9589/25 ADD 1 COR fuq <http://register.consilium.europa.eu>.

⁵ Ara d-dokumenti ST 15661/25, ST 15661/25 ADD 1 u ST 15661/25 ADD 1 REV fuq <http://register.consilium.europa.eu>.

- (4) Malta spjegat li waħda mill-miżuri ma għadhiex tista' tinkiseb kompletament minhabba dewmien mhux mistenni fix-xogħlijiet ta' kostruzzjoni. Dan jikkonċerna l-miżura C1-I1 (Investiment fir-rinnovazzjoni u l-ekoloġizzazzjoni tal-bini tas-settur pubbliku u privat). Abbażi ta' dan, Malta talbet li din il-miżura tiġi emendata. Jenħtieġ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 tiġi emendata kif xieraq.
- (5) Malta spjegat li waħda mill-miżuri ma għadhiex tista' tinkiseb kompletament minhabba dewmien mhux mistenni fl-akkwist. Dan jikkonċerna l-miżura C6-I1 (Digitalizzazzjoni fis-sistema ġudizzjarja). Abbażi ta' dan, Malta talbet li din il-miżura tiġi emendata. Jenħtieġ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 tiġi emendata kif xieraq.
- (6) Malta spjegat li ġew emendati żewġ miżuri biex jiġu implimentati alternattivi aħjar sabiex tinkiseb l-ambizzjoni oriġinali tagħhom. Dan jikkonċerna l-miżura C6-R1 (Riforma tal-metodu tal-ħatra u t-tkeċċija tal-ġudikatura) u l-miżura C6-R2 (Il-ħolqien ta' servizz tal-prosekuzzjoni separat). Abbażi ta' dan, Malta talbet li daww il-miżuri jiġu emendati. Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 jenħtieġ li tiġi emendata kif xieraq.

- (7) Malta spjegat li ġew emendati 15-il miżura biex jiġu implimentati alternattivi aħjar li jippermettu li jitnaqqas il-piż amministrattiv u tiġi ssimplifikata l-implimentazzjoni tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021, filwaqt li xorta jintlaħqu l-oġġettivi ta' dawk il-miżuri. Dan jikkonċerna l-miżuri li ġejjin: C1-I2 (Investiment għar-rinnovazzjoni u l-irrangar mill-ġdid ta' blokka waħda tal-isptar pubbliku), C1-I5 (Investimenti fl-enerġija rinnovabbli fl-ispazji pubbliċi), C2-R1 (L-ixprunar tal-adozzjoni u l-implimentazzjoni tal-politiki li jippromwovu s-sostenibbiltà tas-settur tat-trasport, inkluż permezz tal-inkoraġġiment tal-użu ta' trasport kollettiv u multimodali), C2-R6 (Ġestjoni mtejba tal-mobilità fis-servizz pubbliku), C2-R7 (Miżuri biex titnaqqas il-kongestjoni tat-traffiku), C2-I2 (It-tishih tal-użu ta' vetturi elettriċi fis-settur privat), C3-I2 (Id-digitalizzazzjoni tad-Direttorat tal-Bastimenti Merkantili fi hdan Transport Malta), C3-I3 (Aktar digitalizzazzjoni u modernizzazzjoni tal-amministrazzjoni pubblika), C3-I4 (L-introduzzjoni ta' miżuri biex tiġi intensifikata d-digitalizzazzjoni tas-settur privat), C3-I5 (Id-digitalizzazzjoni mobbli tal-ekoloġija urbana), C4-I1 (It-twaqqif ta' Ċentru tad-Demm, tat-Tessuti u taċ-Ċelloli għal Malta), C5-R3 (Il-perkorsi edukattivi godda lejn edukazzjoni inklużiva u ta' kwalità), C5-R4 (Is-sistema ta' monitoraġġ tal-politika tal-edukazzjoni), C5-R5 (It-tishih tar-reżiljenza tas-suq tax-xogħol) u C7-I2 (Investiment fir-rinnovazzjoni u l-ekoloġizzazzjoni ta' bini tas-settur privat). Abbażi ta' dan, Malta talbet li dawk il-miżuri jiġu emendati. Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 jenħtieġ li tiġi emendata kif xieraq.

- (8) Wara t-tnaqqis fil-livell ta' implimentazzjoni tal-miżuri, Malta talbet f'konformità mal-Artikolu 21 tar-Regolament (UE) 2021/241, li tuża r-riżorsi liberati bit-tnaqqis fil-livell tal-implimentazzjoni tagħhom biex iżżid il-livell ta' implimentazzjoni ta' waħda mill-miżuri. Dan jikkonċerna t-tnaqqis fil-livell ta' implimentazzjoni tal-miżuri C1-I1 (Investiment fir-rinnovazzjoni u l-ekoloġizzazzjoni tal-bini tas-settur pubbliku u privat) u C6-I1 (Diġitalizzazzjoni fis-sistema ġudizzjarja) u ż-żieda fil-livell ta' implimentazzjoni tal-miżura C7-I1 (Investimenti f'ċentri ta' distribuzzjoni u kejbils). Abbażi ta' dan, Malta talbet li jiżdied il-livell tal-implimentazzjoni ta' dik il-miżura. Jenħtieġ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 tiġi emendata kif xieraq.

Korrezzjonijiet ta' żbalji klerikali

- (9) Ġie identifikat żball klerikali wieħed fit-test tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021, li jaffettwa d-deskrizzjoni tal-Komponent 2: Niddekarbonizzaw it-trasport. Jenħtieġ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 tiġi emendata biex jiġi kkoreġut dak l-iżball klerikali li ma jirriflettix il-kontenut tal-RRP ippreżentat lill-Kummissjoni fil-31 ta' Ottubru 2025, kif maqbul bejn il-Kummissjoni u Malta. Din il-korrezzjoni ma taffettwax il-valutazzjoni jew l-implimentazzjoni tal-RRP.

Valutazzjoni tal-Kummissjoni

- (10) Il-Kummissjoni vvalutat l-RRP emendat skont il-kriterji ta' valutazzjoni stabbiliti fl-Artikolu 19(3) tar-Regolament (UE) 2021/241.

Kontribuzzjoni għall-oġettivi tar-REPowerEU

- (11) F'konformità mal-Artikolu 19(3), il-punt (da), u l-kriterju 2.12 tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2021/241, il-kapitolu REPowerEU mistenni jikkontribwixxi b'mod effettiv fil-biċċa l-kbira (klassifikazzjoni A) għas-sigurtà tal-enerġija, id-diversifikazzjoni tal-provvista tal-enerġija tal-Unjoni, żieda fl-użu tal-enerġija rinnovabbli u fl-effiċjenza enerġetika, żieda fil-kapaċitajiet tal-ħżin tal-enerġija jew it-tnaqqis meħtieġ tad-dipendenza fuq il-fjuwils fossili qabel l-2030.
- (12) Malta talbet li tuża r-riżorsi liberati mit-tnaqqis fil-livell ta' implimentazzjoni ta' żewġ miżuri biex iżżid il-livell ta' implimentazzjoni ta' miżura waħda. Dan jikkonċerna l-miżura C7-I1 (Investimenti f'ċentri ta' distribuzzjoni u kejbils). Dan ma jaffettwax il-valutazzjoni pożittiva preċedenti tal-kapitolu REPowerEU, li jkompli jindirizza l-użu ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli, l-effiċjenza enerġetika u t-tnaqqis tad-dipendenza fuq il-fjuwils fossili f'Malta.

Kontribuzzjoni għat-tranżizzjoni ekoloġika inkluża l-bijodiversità

- (13) F'konformità mal-Artikolu 19(3), il-punt (e), u l-kriterju 2.5 tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2021/241, l-RRP emendat fih miżuri li jikkontribwixxu fil-biċċa l-kbira (klassifikazzjoni A) għat-tranżizzjoni ekoloġika, inkluża l-bijodiversità, jew għall-indirizzar tal-isfidi li jirriżultaw minnha. Il-miżuri li jappoġġaw l-oġettivi klimatiċi jammontaw għal ammont li jirrappreżenta 63,6 % tal-allokazzjoni totali tal-RRP emendat u 100 % tal-kostijiet stmati totali tal-miżuri fil-kapitolu REPowerEU kkalkolat f'konformità mal-metodoloġija stabbilita fl-Anness VI tar-Regolament (UE) 2021/241. F'konformità mal-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) 2021/241, l-RRP emendat huwa konsistenti mal-informazzjoni inkluża fil-Pjan Nazzjonali għall-Enerġija u l-Klima 2021-2030.
- (14) Il-miżuri fl-RRP emendat ikomplu jikkontribwixxu b'mod sinifikanti għat-tranżizzjoni ekoloġika. Il-kontribuzzjoni ekoloġika tal-RRP emendat żdiedet minn 62,0 % għal 63,6 %. Dik iż-żieda kienet ir-riżultat tal-iskalar tal-miżura C7-I1 (Investimenti f'ċentri ta' distribuzzjoni u kejbils), li kienet akbar mit-tnaqqis tal-miżura C1-I1 (Investiment fir-rinnovazzjoni u l-ekoloġizzazzjoni tal-bini tas-settur pubbliku u privat).
- (15) Il-miżuri relatati mat-tranżizzjoni ekoloġika fl-RRP emendat, inkluż il-kapitolu REPowerEU, għandhom impatt dejjiemi peress li l-miżuri għandhom l-għan li jippromwovu l-użu ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli f'Malta, inaqqsu d-dipendenza ta' Malta fuq il-fjuwils fossili u jżidu l-effiċjenza enerġetika fil-bini. B'riżultat ta' dan, daww il-miżuri jikkontribwixxu wkoll biex jintlaḥqu l-miri klimatiċi għall-2030-2050 u l-oġettiv tan-newtralità klimatika tal-UE sal-2050. Il-kamp ta' applikazzjoni tal-emendi ma jibdilx il-valutazzjoni ġenerali ta' dan il-kriterju.

Kontribuzzjoni għat-tranżizzjoni diġitali

- (16) F'konformità mal-Artikolu 19(3), il-punt (f), u l-kriterju 2.6 tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2021/241, l-RRP emendat fih miżuri li jikkontribwixxu fil-biċċa l-kbira (klassifikazzjoni A) għat-tranżizzjoni diġitali jew għall-indirizzar tal-isfidi li jirriżultaw minnha. Il-miżuri li jappoġġaw l-oġettivi diġitali jwasslu għal ammont li jirrappreżenta 26,0 % tal-allokazzjoni totali tal-RRP emendat ikkalkolat f'konformità mal-metodoloġija stabbilita fl-Anness VII ta' dak ir-Regolament.
- (17) Il-miżuri fl-RRP emendat ikomplu jikkontribwixxu b'mod sinifikanti għat-tranżizzjoni diġitali. L-emenda tal-kontribuzzjoni għat-tranżizzjoni diġitali hija relatata mat-tnaqqis fl-allokazzjoni għal miżura waħda, jiġifieri C6-I1 (Diġitalizzazzjoni fis-sistema ġudizzjarja). Kumplessivament, minhabba din il-bidla fl-allokazzjoni diġitali, l-emendi għall-RRP ta' Malta jinvolvu tnaqqis nett fil-kontribuzzjoni kumplessiva għall-mira diġitali tal-RRP b'0,9 punti perċentwali, minn 26,9 % għal 26,0 %. Il-kamp ta' applikazzjoni limitat ta' din l-emenda ma jbidilx il-valutazzjoni kumplessiva ta' dan il-kriterju.

Kalkolu tal-kostijiet

- (18) F'konformità mal-Artikolu 19(3), il-punt (i), u mal-kriterju 2.9 tal-Anness V tar-Regolament (UE) 2021/241, il-ġustifikazzjoni pprovduta fl-RRP emendat dwar l-ammont tal-kost totali stmat tal-RRP hija moderatament (il-klassifikazzjoni B) raġonevoli u plawżibbli, hija konformi mal-prinċipju ta' kosteffiċjenza u hija proporzjonata mal-impatt ekonomiku u soċjali nazzjonali mistenni.

- (19) Skont l-informazzjoni pprovduta, il-valutazzjoni tal-istimi tal-kostijiet għall-miżuri eżistenti li l-emendi tagħhom kienu jinvolvu valutazzjoni ġdida tal-kostijiet turi li l-biċċa l-kbira tal-kostijiet huma raġonevoli u plawżibbli. Huwa biss fi ftit każijiet li l-metodologija u l-kalkoli użati biex isiru l-istimi tal-kostijiet ma kinux daqstant solidi. Dan jipprekludi l-klassifikazzjoni A għal dan il-kriterju ta' valutazzjoni. Barra minn hekk, il-bidliet fl-istimi tal-kostijiet għall-miżuri emendati kienu ġġustifikati u proporzjonati għall-miżuri emendati l-ġodda u appoġġati minn kalkoli u evidenza dettaljati, u bħala tali r-raġonevolezza u l-plawżibbiltà ta' dawk l-istimi tal-kostijiet ma nbiddlux meta mqabbla mal-RRP originali. Fl-aħħar nett, l-ammont tal-kost totali stmat tal-RRP huwa f'konformità mal-prinċipju ta' kosteffiċjenza u proporzjonali mal-impatt nazzjonali, ekonomiku u soċjali mistenni.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' valutazzjoni

- (20) Il-Kummissjoni tqis li l-emendi mressqa minn Malta ma jaffettwawx il-valutazzjoni pożittiva tal-RRP stabbilita fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 rigward ir-rilevanza, l-effettività, l-effiċjenza u l-koerenza tal-RRP apparagun tal-kriterji ta' valutazzjoni stabbiliti fl-Artikolu 19(3), il-punti (a), (b), (c), (d), (db), (g), (h), (j) u (k), tar-Regolament (UE) 2021/241.

Valutazzjoni pożittiva

- (21) Wara l-valutazzjoni pożittiva mill-Kummissjoni tal-RRP emendat, bil-konstatazzjoni li l-RRP jikkonforma b'mod sodisfaċenti mal-kriterji għall-valutazzjoni stabbiliti fir-Regolament (UE) 2021/241, f'konformità mal-Artikolu 20(2) u l-Anness V ta' dan ir-Regolament, jenħtiegħ li jiġu stabbiliti r-riformi u l-proġetti ta' investiment meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-RRP emendat, l-istadji importanti, il-miri u l-indikaturi rilevanti, u l-ammont disponibbli mill-Unjoni għall-implimentazzjoni tal-RRP emendat.

Kontribuzzjoni finanzjarja

- (22) Il-kost totali stmat tal-RRP emendat ta' Malta huwa ta' EUR 329 083 116. Peress li l-ammont tal-kostijiet totali stmati tal-RRP emendat huma ogħla mill-kontribuzzjoni finanzjarja massima aġġornata disponibbli għal Malta, il-kontribuzzjoni finanzjarja ddeterminata f'konformità mal-Artikolu 4a tar-Regolament (UE) 2021/1755 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁶ u mal-Artikolu 20(4) u mal-Artikolu 21a(6) tar-Regolament (UE) 2021/241 li hija allokata għall-RRP emendat ta' Malta jenħtiegħ li tkun ta' EUR 328 230 928. Għaldaqstant, il-kontribuzzjoni finanzjarja disponibbli għal Malta tibqa' l-istess.
- (23) Għalhekk, jenħtiegħ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 tiġi emendata kif xieraq. Għall-finijiet ta' ċarezza, jenħtiegħ li l-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 jiġi sostitwit kompletament.

⁶ Ir-Regolament (UE) 2021/1755 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Ottubru 2021 li jistabbilixxi r-Riżerva ta' Aġġustament għall-Brexit, (ĠU L 357, 8.10.2021, p. 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

- (24) Din id-Deciżjoni hija mingħajr preġudizzju għall-eżitu ta' kwalunkwe proċedura relatata mal-ġħoti ta' fondi tal-Unjoni skont kwalunkwe programm tal-Unjoni flief għall-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza jew għal proċeduri relatati ma' distorsjonijiet tal-operazzjoni tas-suq intern li jistgħu jitwettqu, b'mod partikolari skont l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat. Din ma twarrabx il-htieġa li l-Istati Membri jinnotifikaw każijiet ta' għajjnuna potenzjali mill-Istat lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 108 tat-Trattat,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

Approvazzjoni tal-valutazzjoni tal-pjan għall-irkupru u r-reżiljenza emendat

Il-valutazzjoni tal-pjan għall-irkupru u r-reżiljenza emendat għal Malta abbażi tal-kriterji previsti fl-Artikolu 19(3) tar-Regolament (UE) 2021/241 hija approvata.

Artikolu 2

Emendi

L-Anness tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill tal-5 ta' Ottubru 2021 dwar l-approvazzjoni tal-valutazzjoni tal-pjan għall-irkupru u r-reżiljenza għal Malta huwa sostitwit bit-test li jidher fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 3

Destinatarju

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lir-Repubblika ta' Malta.

Magħmul fi ..., ...

Għall-Kunsill

Il-President
